



tradior

***Laissez-vous transporter dans
l'univers du gallo***

***Un duo original qui saura vous emmener
dans l'univers du gallo avec une sincérité
et un imaginaire envoûtants...***

pour la petite histoire...

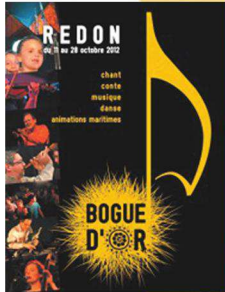


Trador. L'idée de cette troupe nous est venue il y a maintenant près de 7 ans. **L'envie commune de deux comédiens de se mettre au service du gallo afin de promouvoir cette langue bretonne et plus généralement la culture gallèse. Un seul mot d'ordre régit chacune de nos prestations : le profond respect à l'égard des gens qui ont parlé ou parlent encore le gallo.**

un duo reconnu et primé

Lauréats de divers concours de contes et d'écriture, nous tenons à écrire l'intégralité des textes que nous présentons.

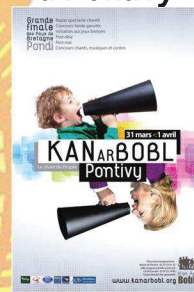
Bogue de Redon



Festival ARKENSSEN' pour la créativité et l'interprétation



Kan ar Bobl à Pontivy



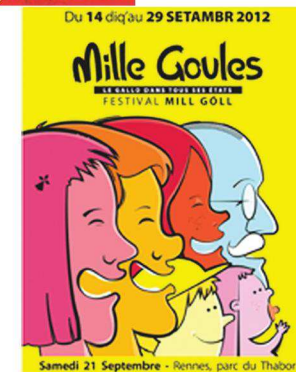
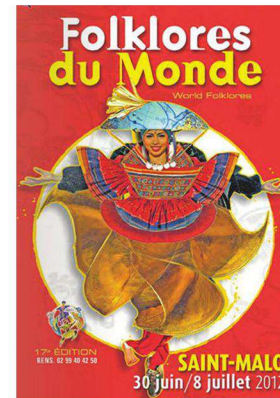
2ème prix régional du gallo dans la catégorie «artistes et créations» Centre de Ressources du Patrimoine Culturel de St Caradec



des spectacles en nombre

Nous sommes intervenus, et intervenons, dans divers festivals dont la renommée n'est plus à faire, notamment :

- Mille Goules à Rennes,
- Les Gallèseries à Saint-Malo,
- Gallo en Scène (22),
- La Bogue, à Redon,
- Les Assemblées Gallèses (22),
- le prix Roger Ferron à Parcé,
- Sevenadur ar vro (35),
- les Folklores du Monde à Saint-Malo.



Le Gallo au service de l'imaginaire

Nous souhaitons réellement **montrer que le gallo est d'abord une langue qui véhicule des émotions** et que tout peut être dit. Dans cette optique, nous proposons des comédies, des sketches ou encore du théâtre à tendance contemporaine. Attachés également au théâtre plus classique, nous démarrons généralement le spectacle par un très court extrait de pièce classique (Molière ou Corneille) d'une durée moyenne de 5 minutes.



Si nous voulons offrir aussi des instants sensibles à notre public à travers un conte par exemple, **notre spectacle est majoritairement comique...** Sans lourdeur, ni moquerie à l'égard des gallésants, nous aimons faire sourire et rire les spectateurs.

La prestation proposée

Nous proposons généralement un spectacle éclectique d'environ 2 heures comprenant :

- une première partie variée, avec sketches, poésies et contes.
- Après un entracte, une seconde partie est dédiée à une pièce de notre création d'environ 1 heure.

Le spectacle peut-être plus court si vous le souhaitez et adapté selon vos envies et vos exigences. **Nous adaptons nos prestations à votre demande.**

Il est important de souligner que **vous n'aurez aucun frais de SACD ou SACEM.**

Nous sommes aussi fréquemment conviés par de nombreuses associations et commissions culturelles, ainsi que par des restaurateurs pour animer des soirées. Ces dernières années, nous avons réalisé différentes prestations pour :

- Une randonnée à Acigné,
- Le Chatellier (bar le Kasteller),
- La ferme auberge de Chauvigné.



nous contacter

Si notre présentation et notre vision du gallo vous ont séduit, n'hésitez pas à nous contacter

**Marie-Brigitte Bertrand, pour Tradior
17 Place du Souvenir
35350 St Méloir des Ondes**

06 86 38 22 15 ou 02 99 89 15 33

marie.brigitte.bertrand@hotmail.fr

on parle de nous...



«Le spectacle présenté par le trio Tradior, en langue gallo, allait décoiffer et en surprendre plus d'un. Les compères n'ont pas déçu...»

«On ne se lasse pas de leurs sketches et saynètes, fruits de leur imagination débordante. Pour un moment convivial, plein d'humour et pour nous montrer de la plus belle manière que l'on peut tout dire en gallo !»



«Tradior, ce sont deux acteurs primés à divers concours d'écriture et de contes. C'est une façon contemporaine pleine d'humour et d'émotion de revisiter le gallo. Leur présence remarquable sur scène permet aux non-gallésants de les suivre dans leur fantaisie.»

«Jean-Luc Oger alias Tiophile et Brigitte Bertrand de la troupe Tradior, connaissent tous les ans un joli succès.»

